

V Bruseli 2. februára 2018
(OR. en)

6544/18

**Medziinštitucionálny spis:
2017/0350 (COD)**

CODEC 257
EF 53
ECOFIN 177
SURE 12
PE 23

INFORMAČNÁ POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	Návrh SMERNICE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY, ktorou sa mení smernica (EÚ) 2016/97, pokiaľ ide o dátum začatia uplatňovania transpozičných opatrení členských štátov – výsledok prvého čítania v Európskom parlamente (Brusel 28. februára až 1. marca 2018)

I. ÚVOD

V súlade s ustanoveniami článku 294 ZFEÚ a so spoločným vyhlásením o praktických opatreniach pre spolurozhodovací postup¹ sa medzi Radou, Európskym parlamentom a Komisiou uskutočnilo viacero neformálnych kontaktov s cieľom dosiahnuť dohodu o tomto návrhu v prvom čítaní, a vyhnúť sa tak druhému čítaniu a zmierovaciemu postupu.

Spravodajca Werner LANGEN (EPP, DE) v tejto súvislosti predložil v mene Výboru pre hospodárske a menové veci k návrhu smernice jeden pozmeňujúci návrh. O tomto pozmeňujúcom návrhu sa počas uvedených neformálnych kontaktov dosiahla dohoda.

¹ Ú. v. EÚ C 145, 30.6.2007, s. 5

II. HLASOVANIE

Plénum 1. marca 2018 prijalo pozmeňujúci návrh (pozmeňujúci návrh 1) k návrhu smernice v rámci jediného hlasovania. Takto zmenený návrh Komisie predstavuje pozíciu Parlamentu v prvom čítaní, ktorá sa nachádza v jeho legislatívnom uznesení uvedenom v prílohe k tejto poznámke².

Pozícia Parlamentu odráža predchádzajúcu dohodu medzi inštitúciami. Rada by preto mala byť schopná pozíciu Parlamentu schváliť.

Akt by sa potom prijal v znení zodpovedajúcom pozícii Parlamentu.

² V pozícii Parlamentu uvedenej v legislatívnom uznesení sú vyznačené zmeny oproti návrhu Komisie zavedené pozmeňujúcim návrhom. Doplnenia k zneniu Komisie sú zvýraznené *tučnou kurzívou*. Znak „■“ označuje vypustený text.

Distribúcia poistenia: dátum začatia uplatňovania transpozičných opatrení členských štátov*I**

Legislatívne uznesenie Európskeho parlamentu z 1. marca 2018 o návrhu smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení smernica (EÚ) 2016/97, pokiaľ ide o dátum začatia uplatňovania transpozičných opatrení členských štátov (COM(2017)0792 – C8-0449/2017 – 2017/0350(COD))

(Riadny legislatívny postup: prvé čítanie)

Európsky parlament,

- so zreteľom na návrh Komisie pre Európsky parlament a Radu (COM(2017)0792),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 2, článok 53 ods. 1 a článok 62 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, v súlade s ktorými Komisia predložila návrh Európskemu parlamentu (C8-0449/2017),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
 - so zreteľom na predbežnú dohodu schválenú gestorským výborom podľa článku 69f ods. 4 rokovacieho poriadku, a na záväzok zástupcu Rady, vyjadrený v liste zo 14. februára 2018, schváliť pozíciu Európskeho parlamentu v súlade s článkom 294 ods. 4 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
 - so zreteľom na článok 59 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na správu Výboru pre hospodárske a menové veci (A8-0024/2018),
- A. keďže z naliehavých dôvodov je možné hlasovať skôr, ako skončí osemtyždňová lehota stanovená v článku 6 Protokolu č. 2 o uplatňovaní zásad subsidiarity a proporcionality;
1. prijíma nasledujúcu pozíciu v prvom čítaní;
 2. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak nahrádza, podstatne mení alebo má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh;
 3. poveruje svojho predsedu, aby postúpil túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

Pozícia Európskeho parlamentu prijatá v prvom čítaní 1. marca 2018 na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/..., ktorou sa mení smernica (EÚ) 2016/97, pokiaľ ide o dátum začatia uplatňovania transpozičných opatrení členských štátov

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 53 ods. 1 a článok 62,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

po postúpení návrhu legislatívneho aktu národným parlamentom,

konajúc v súlade s riadnym legislatívnym postupom³,

³ Pozícia Európskeho parlamentu z 1. marca 2018.

keďže:

- (1) Smernicou Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/97⁴ sa harmonizujú vnútroštátne ustanovenia týkajúce sa distribúcie poisťných a zaistných produktov a investičných produktov založených na poistení sprostredkovateľmi poistenia a poisťovňami a ich zamestnancami a sprostredkovateľmi doplnkového poistenia v Únii.
- (2) Podľa článku 42 ods. 1 smernice (EÚ) 2016/97 majú členské štáty uviesť do účinnosti zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s uvedenou smernicou do 23. februára 2018.
- (3) Komisia 21. septembra 2017 prijala delegované nariadenia (EÚ) 2017/2358⁵ a (EÚ) 2017/2359⁶, ktorými sa dopĺňa smernica (EÚ) 2016/97.
- (4) Vo svojich rozhodnutiach nevzniesť žiadne námietky proti delegovaným nariadeniam (EÚ) 2017/2358 a (EÚ) 2017/2359 Európsky parlament vyzval Komisiu, aby prijala legislatívny návrh, v ktorom sa za dátum začatia uplatňovania zákonov, právnych predpisov a správnych opatrení potrebných na dosiahnutie súladu so smernicou (EÚ) 2016/97 namiesto 23. februára 2018 stanoví 1. október 2018. Európsky parlament uvedenú žiadosť odôvodnil zdôraznením potreby poskytnúť poisťovňam a distribútorom poistenia viac času na to, aby sa lepšie pripravili na správne a účinné vykonávanie smernice (EÚ) 2016/97 a aby vykonali potrebné technické a organizačné zmeny na dosiahnutie súladu s delegovanými nariadeniami (EÚ) 2017/2358 a (EÚ) 2017/2359.
- (5) Smernica (EÚ) 2016/97 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

⁴ Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/97 z 20. januára 2016 o distribúcii poistenia (Ú. v. EÚ L 26, 2.2.2016, s. 19).

⁵ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2017/2358 z 21. septembra 2017, ktorým sa dopĺňa smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/97, pokiaľ ide o požiadavky na poisťovne a distribútorov poistenia týkajúce sa dohľadu nad produktmi a ich správy (Ú. v. EÚ L 341, 20.12.2017, s. 1).

⁶ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2017/2359 z 21. septembra 2017, ktorým sa dopĺňa smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/97, pokiaľ ide o informačné požiadavky a pravidlá výkonu činnosti uplatniteľné na distribúciu investičných produktov založených na poistení (Ú. v. EÚ L 341, 20.12.2017, s. 8).

- (6) *Vzhľadom na veľmi krátky čas, ktorý ostáva pred uvedením zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení nevyhnutných na dosiahnutie súladu so smernicou (EÚ) 2016/97 do účinnosti, a s cieľom zabezpečiť právnu istotu a zamedziť prípadnému narušeniu trhu by mala táto smernica nadobudnúť účinnosť čo najskôr a mala by sa uplatňovať so spätnou účinnosťou od 23. februára 2018.*
- (7) *Následne je v tomto prípade takisto odôvodnené uplatniť výnimku pre naliehavé prípady stanovenú v článku 4 Protokolu č. 1 o úlohe národných parlamentov v Európskej únii, ktorý je pripojený k Zmluve o Európskej únii a Zmluve o fungovaní Európskej únie,*

PRIJALI TÚTO SMERNICU:

Článok 1

Smernica (EÚ) 2016/97 sa mení takto:

1. V článku 42 ods. 1 sa prvý pododsek nahrádza týmito pododsekmi:

„1. Členské štáty do **1. júla** 2018 prijímú a uverejnia zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s touto smernicou. Bezodkladne o tom informujú Komisiu.

Členské štáty uplatňujú uvedené opatrenia **najneskôr** od 1. októbra 2018.“

2. V článku 44 sa prvý odsek nahrádza takto:

„Smernica 2002/92/ES zmenená smernicami uvedenými v časti A prílohy II k tejto smernici sa zrušuje s účinnosťou od 1. októbra 2018 bez toho, aby tým boli dotknuté povinnosti členských štátov týkajúce sa lehôt na transpozíciu do vnútroštátneho práva tých smerníc, ktoré sú uvedené v časti B prílohy II k tejto smernici.“.

Článok 2

Táto smernica nadobúda účinnosť dňom jej uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa so spätnou účinnosťou od 23. februára 2018.

Článok 3

Táto smernica je určená členským štátom.

V

*Za Európsky parlament
predseda*

*Za Radu
predseda*